

Przedmiot

Po pierwsze, stwierdzenie nieważności decyzji zawartej rzekomo w piśmie Komisji z dnia 30 września 2011 r. (sprawa COMP/39.579 — Detergenty dla gospodarstw domowych) oddalającej wniesiony przez francuski organ ochrony konkurencji wniosek o przekazanie mu dla potrzeb toczącego się przed nim postępowania w sprawie 09/007 F dotyczącej francuskiego sektora detergentów pewnych dokumentów zgromadzonych w sprawie COMP/39.579 oraz, po drugie, żądanie nakazania przez Sąd, aby Komisja zezwoliła skarżącym na powołanie się na przedmiotowe dokumenty w postępowaniu przed francuskim organem ochrony konkurencji i aby powzięła wszelkie inne niezbędne środki.

Sentencja

- 1) Skarga zostaje odrzucona.
- 2) Postępowanie w przedmiocie wniosku Unilever PLC i Unilever NV o dopuszczenie do udziału w sprawie w charakterze interwenientów zostaje umorzono.
- 3) Henkel AG & Co. KGaA i Henkel France ponoszą własne koszty oraz pokrywają koszty poniesione przez Komisję

(¹) Dz.U. C 98 z 31.3.2012.

**Postanowienie Prezesa Sądu z dnia 11 marca 2013 r. —
Elan przeciwko Komisji**

(Sprawa T-27/13 R)

(Postępowanie w przedmiocie środka tymczasowego — Pomoc państwa — Decyzja uznająca pomoc za niezgodną ze wspólnym rynkiem i nakazująca jej odzyskanie od beneficjenta — Wniosek o zawieszenie wykonania — Brak pilnego charakteru)

(2013/C 129/42)

Język postępowania: słoweński

Strony

Strona skarżąca: Elan, proizvodnja športnih izdelkov, d.o.o. (Begunje na Gorenjskem, Słowenia) (przedstawiciel: P. Pensa, odvetnik)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: É. Gippini Fournier, T. Maxian Rusche i M. Kocjan, pełnomocnicy)

Przedmiot

Wniosek o zawieszenie wykonania decyzji Komisji C(2012) 6345 wersja ostateczna z dnia 19 września 2012 r. w sprawie środków przyjętych na rzecz przedsiębiorstwa Elan d.o.o. [(SA.26379) (C 13/2010) (ex NN 17/2010)].

Sentencja

- 1) Wniosek o zastosowanie środków tymczasowych zostaje oddalony.

- 2) Rozstrzygnięcie o kosztach nastąpi w orzeczeniu kończącym postępowanie w sprawie.

**Postanowienie prezesa Sądu z dnia 11 marca 2013 r. —
Calestep przeciwko ECHA**

(Sprawa T-89/13 R)

(Postępowanie w przedmiocie środka tymczasowego — Oplaty i należności pobierane przez ECHA — Zmniejszenie opłaty przyznane małym przedsiębiorstwom — Weryfikacja przez ECHA oświadczenia dotyczącego rozmiaru przedsiębiorstwa — Decyzja nakazująca pokrycie różnicy między opłatą uiszczoną a opłatą należną — Wniosek o zawieszenie wykonania — Naruszenie wymogów formalnych — Niedopuszczalność)

(2013/C 129/43)

Język postępowania: hiszpański

Strony

Strona skarżąca: Calestep, SL (Estepa, Hiszpania) (przedstawiciel: adwokat E. Cabezas Mateos)

Strona pozwana: Europejska Agencja Chemikaliów (ECHA) (przedstawiciele: M. Heikkilä, A. Iber i C. Jacquet, pełnomocnicy)

Przedmiot

Wniosek o zawieszenie wykonania wezwań do zapłaty z dnia 23 stycznia i 8 lutego 2013 r. skierowanych przez ECHA do skarżącej z uwagi na niespełnianie wymogów skorzystania z obniżenia opłat przewidzianego dla małych przedsiębiorstw.

Sentencja

- 1) Wniosek zostaje odrzucony.
- 2) Rozstrzygnięcie o kosztach nastąpi w orzeczeniu kończącym postępowanie w sprawie.

**Odwołanie wniesione w dniu 19 lutego 2013 r. przez
Komisję Europejską od wyroku wydanego w dniu 11
grudnia 2012 r. przez Sąd do spraw Służby Publicznej w
sprawie F-122/10 Cocchi i Falcione przeciwko Komisji**

(Sprawa T-103/13 P)

(2013/C 129/44)

Język postępowania: francuski

Strony

Wnoszący odwołanie: Komisja Europejska (przedstawiciele: G. Gattinara i D. Martin, pełnomocnicy)